

- 1 [स्याज् जन्महेतुः] प्रभवः [स्थानं चाद्योपलब्धये] ।
- 2 [शूद्रायां विप्रतनये शस्त्रे] पार्श्वः [पुमान्] ॥ २१२ ॥
- 3 ध्रुवो [भभेदे क्लीवं तु निश्चिते शाश्वते त्रिषु] ।
- 4 स्वो [ज्ञाताव् आत्मनि] स्वं [त्रिष्व् आत्मीये] स्वो [ऽस्त्रियां धने] ॥ २१३ ॥
- 5 [स्त्रीकटोवस्त्रबन्धे ऽपि] नीवी^a [परिपणे ऽपि च] ।
- 6 शिवा [गौरीफेखयोर्]
- 7 द्वन्द्वं [कलहयुग्मयोः] ॥ २१४ ॥
- 8 [द्रव्यासुव्यवसायेषु] सत्वम्^b [अस्त्री तु जन्तुषु] ।
- 9 क्लीवं^c [नपुंसके षण्ठे वाच्यलिङ्गम् अविक्रमे] ॥ २१५ ॥

torité; 2° opinion arrêtée; [ou 3° certitude; 4° indication, signe]. — (1) 1° Cause générative; [2° origine; 3° source]; 4° endroit où une chose est aperçue pour la première fois; [5° vigueur]. — (2) 1° Fils d'un brâhmane par une *S'oudrâ*; 2° hache d'armes; [3° fils né dans l'adultère]. — (3) 1° m. Étoile polaire; 2° n. certitude; 3° m. f. n. perpétuel, constant; [4° m. pieu; 5° axe ou pôle; 6° *S'iva*; 7° f. refrain d'une chanson; 8° cuiller ou spatule; 9° n. raisonnement; 10° m. f. n. immobile, fixe]. — (4) 1° m. Parent; 2° âme; 3° (pronom) m. f. n. propre, particulier; 4° m. n. richesse. — (5) 1° Habillement porté par les femmes autour de la taille; 2° capital mercantile; [3° enjeu]. — (6) 1° f. *Gaurî*; 2° chacal; [3° m. *Mahâdêva*; 4° un des *Yogas* astrologiques; 5° les *Vêdas*; 6° n. plaisir, aise; 7° qualité de ce qui est propice, bien-être; 8° eau; 9° f. myrobolan jaune]. — (7) 1° Dispute, querelle; 2° paire; [3° union des sexes]. — (8) 1° n. Substance; 2° respiration; 3° vigueur; 4° m. n. animal; [5° n. qualité; 6° nature; 7° force; 8° démon; 9° existence; 10° essence; 11° action de commander à soi-même]. — (9) 1° n. Genre neutre; 2° eunuque; 3° m. f. n. bible; [4° paresseux].

^a Ou नीविः. — ^b Ou सत्त्वं. — ^c Ou क्लीबं.